

**Goedkeuring van de steunmaatregelen van de Staten in het kader van de bepalingen van de artikelen 92 en 93 van het EEG-Verdrag**

**Gevallen waartegen de Commissie geen bezwaar maakt**

(92/C 203/02)

**Datum van goedkeuring:** 8. 10. 1991

**Lid-Staat:** Duitsland (Berlijn)

**Steunmaatregel nr.:** N 546/91

**Titel:** Oprichting van de Berliner Technologie Agentur in het kader van het Stride-programma

**Doelstelling:** De deelstaat Berlijn neemt deel in de oprichting van een privaatrechtelijke organisatie die gratis technologische informatie aan het midden- en kleinbedrijf zal verstrekken

**Rechtsgrondslag:** §§ 23, 44 und 44a der Landeshaushaltsordnung

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 575 000 DM ( $\pm$  279 000 ecu) in 1991 en 1 285 000 (623 000 ecu) in 1992 en 1993

**Steunintensiteit:**  $\pm$  47 % van de totale kosten

**Looptijd:** 1991-1995; het programma zal in 1993 worden geëvalueerd

---

**Datum van goedkeuring:** 11. 2. 1992

**Lid-Staat:** Italië

**Steunmaatregel nr.:** 650/91

**Titel:** Verliescompensatie van de Fincantieri-scheepswerven over 1990

**Doelstelling:** Produktiesteun voor de scheepsbouw en herstructureringssteun voor de scheepsreparatie

**Rechtsgrondslag:** Perdite Fincantieri

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 277 miljard lire

**Steunintensiteit:** 16,8 % van de omzet van de scheepsbouw; 32 % van de uitgaven in verband met de sluiting van reparatiewerven

**Looptijd:** 1990

---

**Datum van goedkeuring:** 25. 2. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland (deelstaat Berlijn)

**Steunmaatregel nr.:** N 60/92

**Titel:** Wijziging in de wet op de overdracht van achterborgens (Berlijn)

**Doelstelling:** Hergarandering om investeringen door het midden- en kleinbedrijf en de vrije beroepen te stimuleren

**Rechtsgrondslag:** Drittes Gesetz des Landes Berlin zur Änderung des Gesetzes zur Übernahme von Rückbürgschaften

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 135 miljoen DM (65 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** Garantie voor maximaal 80 % van de aanvankelijke garantie

**Looptijd:** Onbeperkt

---

**Datum van goedkeuring:** 7. 4. 1992

**Lid-Staat:** Italië

**Steunmaatregel nr.:** N 312/91

**Titel:** Steun voor kleine en middelgrote scheepswerven

**Doelstelling:** Verliescompensatie voor de scheepsbouw over 1989-1990

**Rechtsgrondslag:** Commesse dei cantieri medio-minori

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 8,6 miljard lire

**Steunintensiteit:** 2 tot 17 %

**Voorwaarden:** Bij cumulering met produktiesteun moet het plafond in acht worden genomen

---

**Datum van goedkeuring:** 13. 4. 1992

**Lid-Staat:** Verenigd Koninkrijk (Noord-Ierland)

**Steunmaatregel nr.:** N 87/92

**Titel:** Steunregeling energiebeheer (Noord-Ierland)

**Doelstelling:** Doelmatiger energiegebruik

**Rechtsgrondslag:** Article 7 of the Industrial Development (NI) Order 1982

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992/1993: 0,1 miljoen £ sterling (0,14 miljoen ecu); 1993/1994: 0,1 miljoen £ sterling (0,14 miljoen ecu); 1994/1995: 0,1 miljoen £ sterling (0,14 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** Maximaal 10 % van de projectkosten (bruto); ten hoogste 25 000 £ sterling (35 600 ecu) per project

**Looptijd:** Drie jaar

---

**Datum van goedkeuring:** 29. 4. 1992

**Lid-Staat:** Italië

**Steunmaatregel nr.:** N 352/91

**Titel:** O & O-steun

**Doelstelling:** Gedeeltelijke financiering van een O & O-programma voor rechtstreekse fabricage van gewalste platte staalprodukten

**Rechtsgrondslag:** Fondo speciale per l'innovazione tecnologica

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** Subsidie: 4,995 miljard lire ( $\pm$  3,3 miljoen ecu); rentesubsidie: 111,563 miljard lire ( $\pm$  72,7 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** Basisonderzoek 34,66 %; ontwikkeling 25 %

**Looptijd:** Ad hoc-geval

---

**Datum van goedkeuring:** 7. 5. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland (Neder-Saksen)

**Steunmaatregel nr.:** 170/92

**Titel:** Maatregelen ter bestrijding van de ziekte van Aujeszky

**Doelstelling:** Toepassing van maatregelen die essentieel zijn voor de bestrijding van een epidemie van de ziekte van Aujeszky

**Rechtsgrondslag:** Ausführungsgesetz zum Tierseuchengesetz i. d. F. vom 28. 6. 1983, zuletzt geändert durch das Gesetz vom 22. 3. 1990, i. V. m. der Beihilfesatzung — Aujeszkysche Krankheit i. d. F. der Bekanntgabe vom 13. 8. 1985, geändert durch die Satzung vom 18. 4. 1988

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992: 30,3 miljoen DM ( $\pm$  15 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** Ter hoogte van de economische verliezen

**Looptijd:** Onbepaald

---

**Datum van goedkeuring:** 11. 5. 1992

**Lid-Staat:** Frankrijk

**Steunmaatregel nr.:** 152/92

**Titel:** Verlenging en wijziging van de steun en parafiscale heffingen voor het Centre technique interprofessionnel des oléagineux métropolitains (Cetiom)

**Doelstelling:** Steun voor onderzoek, voorlichting en reclame

**Rechtsgrondslag:** Projet de décret instaurant une taxe parafiscale au profit de Cetiom

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 50 à 60 miljoen Ffr. (7 à 9 miljoen ecu) via een parafiscale heffing die uitsluitend geldt voor de produktie in Europees Frankrijk

**Steunintensiteit:** 100 %

**Looptijd:** Verkoopseizoenen 1992/1993 tot en met 1996/1997

**Voorwaarden:** De Franse overheid heeft verzekerd dat de geplande reclamecampagne zal worden gevoerd overeenkomstig de criteria die de Commissie heeft vastgesteld in de kadervoorchriften voor nationale steunmaatregelen voor reclame voor landbouwprodukten en bepaalde produkten die niet onder bijlage II van het EEG-Verdrag vallen, met uitzondering van visserijprodukten (PB nr. C 302 van 12. 11. 1987, blz. 6)

---

**Datum van goedkeuring:** 20. 5. 1992

**Lid-Staat:** Italië (Caserta (Mezzogiorno))

**Steunmaatregel nr.:** N 335/A/91

**Titel:** Geval van toepassing van het programma ter bevordering van het bedrijfsleven (Programma di promozione industriale, SPI)

**Doelstelling:** Scheppen van werkgelegenheid in gebieden die zijn getroffen door de crisis in de ijzer- en staalindustrie

**Rechtsgrondslag:** Legge 181/89

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** Subsidie: 29 600 miljoen lire (19,2 miljoen ecu), rentesubsidie: 16 700 miljoen lire (10,8 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** 59,4 %

---

**Datum van goedkeuring:** 20. 5 1992

**Lid-Staat:** Duitsland

**Steunmaatregel nr.:** N 61/92

**Titel:** Investeringsprogramma van het BMU (Ministerie van Milieubeheer) tot vermindering van de milieuvervuiling

**Doelstelling:** Er worden rentesubsidies en investeringssteun verleend voor technologisch geavanceerde investeringen tot vermindering van de milieuvervuiling

**Rechtsgrondslag:** Bundeshaushaltsplan, Bundeshaushaltsordnung und Förderrichtlinien des BMU vom 11. 11. 1991

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992: 345 miljoen DM (172 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** 30 % (50 % in uitzonderingsgevallen)

**Looptijd:** Onbepaald

---

**Datum van goedkeuring:** 20. 5. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland (Saksen)

**Steunmaatregel nr.:** N 213/92

**Titel:** Programma tot bevordering van een rationeel energiegebruik

**Doelstelling:** Er worden niet-terugvorderbare subsidies verstrekt aan kleine en middelgrote ondernemingen die energiebesparende maatregelen treffen en een rationeler energiegebruik nastreven

**Rechtsgrondslag:** Verwaltungsvorschrift des Staatsministers für Wirtschaft und Arbeit

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 2 miljoen DM (1,0 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** 30 % of 50 000 DM (25 000 ecu)

**Looptijd:** 1992

---

**Datum van goedkeuring:** 20. 5. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland (Baden-Wurtemberg)

**Steunmaatregel nr.:** N 217/92

**Titel:** Federaal/regionaal programma „Duizend daken met zonnecelinstallaties” in Baden-Wurtemberg

**Doelstelling:** In het kader van dit demonstratieprogramma worden niet-terugvorderbare subsidies aan eigenaren van een- of tweegezinswoningen (en bij uitzondering aan kleine ambachtsbedrijven) verleend voor de plaatsing van fotovoltaïsche installaties. Het doel van dit programma is derhalve de bevordering van de diversificatie van de energievoorziening

**Rechtsgrondslag:** Durchführungsbestimmungen zur Förderung §§ 23 und 44 LHO sowie die Verwaltungsvorschriften hierzu

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992: 0,4 miljoen DM (0,2 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** 20 % (cumulatie mogelijk)

**Looptijd:** Tot 30. 6. 1992

---

**Datum van goedkeuring:** 25. 5. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland (Neder-Saksen)

**Steunmaatregel nr.:** 174/92

**Titel:** Maatregelen ter beperking van de intensiteit van de akkerbouw langs de randen van de akkers

**Doelstelling:** Beperking van de intensiteit der landbouwcultures op de stroken langs de akkers ten einde zeldzame planten en diersoorten beter te beschermen en corridors van natuurlijke biotopen tot stand te brengen

**Rechtsgrondslag:** Richtlinien über die Gewährung von Zuwendungen zur Einschränkung der landwirtschaftlichen Bewirtschaftungsintensität auf Ackerrandstreifen

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992: 0,4 miljoen DM ( $\pm$  0,2 miljoen ecu); 1993: 4 miljoen DM ( $\pm$  2 miljoen ecu); 1994: 6 miljoen DM ( $\pm$  3 miljoen ecu); 1995: 7 miljoen DM ( $\pm$  3,5 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:**

— 0,10 DM/m<sup>2</sup> (0,05 ecu/m<sup>2</sup>) per jaar (contract van een jaar)

— 0,12 DM/m<sup>2</sup> (0,06 ecu/m<sup>2</sup>) per jaar (verlenging van bestaande contracten)

— 0,15 DM/m<sup>2</sup> (0,07 ecu/m<sup>2</sup>) per jaar (contract van vijf jaar)

**Looptijd:** Vijf jaar

---

**Datum van goedkeuring:** 25. 5. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland (Neder-Saksen)

**Steunmaatregel nr.:** 189/92

**Titel:** Compensatie voor het verlies van dieren

**Doelstelling:** Compensatie van het verlies van dieren als gevolg van de toepassing van maatregelen ter bestrijding van de ziekte van Aujeszky

**Rechtsgrondslag:** Tierseuchengesetz in der Fassung vom 22. 2. 1991 in Verbindung mit dem Ausführungsgesetz zum Tierseuchengesetz in der Fassung vom 28. 6. 1983, zuletzt geändert durch das Gesetz vom 22. 3. 1990

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992: 9 243 200 DM ( $\pm$  4 620 000 ecu)

**Steunintensiteit:** De waarde van de verloren dieren

**Looptijd:** Onbepaald

---

**Datum van goedkeuring:** 26. 5. 1992

**Lid-Staat:** Italië

**Steunmaatregel nr.:** N 33/92

**Doelstelling:** Gedeeltelijke dekking van de kosten in verband met de verplichte tijdelijke stillegging van vissersvaartuigen met het oog op het biologisch herstel van en de aanpassing van de visserijcapaciteit aan de bestanden

**Rechtsgrondslag:** Legge n. 41 del 17. 2. 1982

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 82 500 000 000 lire ( $\pm$  53 571 429 ecu)

**Looptijd:** 1992

**Voorwaarden:** De voorwaarden vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 4028/86 van de Raad van 18. 12. 1986

---

**Datum van goedkeuring:** 2. 6. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland

**Steunmaatregel nr.:** 192/92

**Doelstelling:** Bevordering van investeringen voor de bouw en de modernisering van vissersvaartuigen

**Rechtsgrondslag:** Bundeshaushaltsgesetz; Richtlinien vom 5. 8. 1991 für die Gewährung von Zuwendungen zur Förderung von Investitionen in der Seefischerei

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992/1993: 37 400 000 DM

**Steunintensiteit:** Subsidie: 10 tot 25 %; leningen: 30 % van het voor steun in aanmerking komende investeringsbedrag

**Looptijd:** 1992/1993

**Voorwaarden:** De financiële steun wordt alleen toegekend voor projecten die beantwoorden aan het meerjarige oriëntatieprogramma voor de Duitse visserijvloot

---

**Datum van goedkeuring:** 2. 6. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland

**Steunmaatregel nr.:** 193/92

**Doelstelling:** Aanpassing van de productiecapaciteit in de zeevisserijsector

**Rechtsgrondslag:** Richtlinien vom 13. 6. 1991 zur Ausführung des Titels VII der Verordnung (EWG) Nr. 4028/86 des Rates vom 18. 12. 1986 über Gemeinschaftsmaßnahmen zur Verbesserung und Anpassung der Strukturen im Bereich der Fischerei und der Aquakultur (Richtlinien „Anpassung der Kapazitäten“)

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992/1993: 27 000 000 DM

**Steunintensiteit:** Het bedrag wordt vastgesteld overeenkomstig de bepalingen van Verordening (EEG) nr. 4028/86, zoals gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3944/90

**Looptijd:** Onbepaald

**Voorwaarden:** Dezelfde voorwaarden als die welke zijn vastgesteld in de artikelen 23 tot en met 26 en de bijlagen IV en V van Verordening (EEG) nr. 4028/86

---

**Datum van goedkeuring:** 2. 6. 1992

**Lid-Staat:** Spanje

**Steunmaatregel nr.:** N 220/B/92

**Titel:** Verbetering van de voorwaarden inzake de verwerking en de afzet van landbouw- en visserijproducten (deel visserij)

**Doelstelling:** Verbetering van de voorwaarden inzake de verwerking en de afzet van landbouw- en visserijproducten

**Rechtsgrondslag:** Proyecto de decreto por el que se amplía el Real Decreto nº 1462/86 sobre concesión de ayudas para la mejora de las condiciones de transformación y comercialización de los productos de la agricultura y de la pesca

**Looptijd:** 1992

---

**Datum van goedkeuring:** 5. 6. 1992

**Lid-Staat:** Spanje

**Steunmaatregel nr.:** 220/92

**Titel:** Maatregelen ter verbetering van de voorwaarden van verwerking en afzet van landbouwproducten

**Doelstelling:** Bepaling van de activiteiten die voor het begrotingsjaar 1992 als prioritair worden beschouwd voor de toekenning van steun voor investeringen ter verbetering van de voorwaarden van verwerking en afzet van landbouw- en visserijproducten

**Rechtsgrondslag:** Proyecto de orden por la que se amplian para el año 1992 las actividades prioritarias definidas en el Real Decreto 1462/86 de 13 de junio

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** Niet aangegeven

**Steunintensiteit:** 30 %

**Looptijd:** 1992

**Voorwaarden:** De Commissie:

- heeft er nota van genomen dat wat de suikersector betreft de maatregelen bestemd zijn om afval weg te werken en energie te besparen en dat zij in geen geval gelden voor investeringen in de produktie
  - behoudt zich wat de wijnsector betreft het recht voor haar standpunt inzake investeringssteun (bottelen en afzet) te herzien op grond van artikel 93, lid 1, van het Verdrag
-



**Datum van goedkeuring:** 10. 6. 1992

**Lid-Staat:** Verenigd Koninkrijk (Inverclyde)

**Steunmaatregel nr.:** NN 56/92

**Titel:** Inverclyde District Council — Steunregeling kleinbedrijf

**Doelstelling:** Tot ontwikkeling brengen van kleine en middelgrote bedrijven

**Rechtsgrondslag:** 1989 Local Government and Housing Act

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 70 000 ecu per jaar

**Steunintensiteit:** Maximaal 5 000 £ sterling (7 000 ecu) per bedrijf

**Looptijd:** Vier jaar

---

**Datum van goedkeuring:** 10. 6. 1992

**Lid-Staat:** Verenigd Koninkrijk (Dunfermline)

**Steunmaatregel nr.:** NN 57/92

**Titel:** Dunfermline District Council — Steunregeling startende bedrijven

**Doelstelling:** Tot ontwikkeling brengen van nieuwe kleine en middelgrote bedrijven

**Rechtsgrondslag:** 1989 Local Government and Housing Act

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 84 000 ecu

**Steunintensiteit:** Maximale steun 1 500 £ sterling (2 100 ecu) per bedrijf

**Looptijd:** Twee jaar

---

**Datum van goedkeuring:** 10. 6. 1992

**Lid-Staat:** Verenigd Koninkrijk (Merseyside)

**Steunmaatregel nr.:** NN 58/92

**Titel:** Liverpool County Council — Merseyside innovatiecentrum

**Doelstelling:** Tot ontwikkeling brengen van nieuwe kleine en middelgrote bedrijven

**Rechtsgrondslag:** 1989 Local Government and Housing Act

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 142 000 £ sterling (200 000 ecu) over vijf jaar

**Steunintensiteit:** Geen rechtstreekse financiële steun

**Looptijd:** Vijf jaar

---

**Datum van goedkeuring:** 10. 6. 1992

**Lid-Staat:** Verenigd Koninkrijk (Clwyd)

**Steunmaatregel nr.:** NN 59/92

**Titel:** Geïntegreerd operationeel programma van Clwyd — Ontwikkelingsproject Zuid-Glyndwr

**Doelstelling:** Tot ontwikkeling brengen van kleine en middelgrote bedrijven

**Rechtsgrondslag:** 1989 Local Government and Housing Act

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 290 000 ecu over zes jaar gespreid

**Steunintensiteit:** Geen rechtstreekse financiële steun

**Looptijd:** Onbepaald

---

**Datum van goedkeuring:** 10. 6. 1992

**Lid-Staat:** Verenigd Koninkrijk (Dyfed)

**Steunmaatregel nr.:** NN 60/92

**Titel:** Geïntegreerd operationeel programma van Dyfed Gwynedd Powys — Steunmaatregelen voor bedrijven (Gwynedd)

**Doelstelling:** Tot ontwikkeling brengen van kleine en middelgrote bedrijven

**Rechtsgrondslag:** 1989 Local Government and Housing Act

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 200 000 £ sterling (280 000 ecu) per jaar

**Steunintensiteit:** Uitsluitend advisering

**Looptijd:** Onbepaald

---

**Datum van goedkeuring:** 10. 6. 1992

**Lid-Staat:** Nederland

**Steunmaatregel nr.:** N 134/92

**Titel:** Subsidieregeling exportfinanciering

**Doelstelling:** In het kader van dit programma worden subsidies toegekend voor de gedeeltelijke financiering van exportkredieten. De subsidies worden toegekend overeenkomstig de OESO-consensus. Bovendien hebben zij tot doel de concurrentievervalsing, die het gevolg is van door buitenlandse regeringen verstrekte exportkredieten, op te heffen en om Nederlandse en buitenlandse exporteurs een gelijke uitgangspositie te verschaffen

**Rechtsgrondslag:** Besluit van de staatssecretaris van Economische Zaken

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992: 27,6 miljoen Hfl. (13,8 miljoen ecu); 1993: 25,7 miljoen Hfl. (12,8 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** Maximaal 10 miljoen Hfl. (5 miljoen ecu) en 35 % van het exportgedeelte van de orders en een gekapitaliseerd verschil tussen de herfinanciering en de contractuele rentevoeten

**Looptijd:** Onbepaald

**Voorwaarden:** Jaarlijkse rapportering

---

**Datum van goedkeuring:** 10. 6. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland (Rijnland-Palts)

**Steunmaatregel nr.:** N 245/92

**Titel:** Stimuleringsprogramma voor het midden- en kleinbedrijf in handel en industrie, Rijnland-Palts

**Doelstelling:** Rentesubsidies voor investeringen met het volgende doel:

- vermindering milieuverontreiniging
- invoering innovatieve technieken
- samenwerking in het midden- en kleinbedrijf
- vestiging, uitbreiding en modernisering van kleine en middelgrote bedrijven
- aanbod van diensten en goederen aan sinds kort bevolkte gebieden en wijken

**Rechtsgrondslag:** § 19 Mittelstandsförderungsgesetz; § 44 der Landeshaushaltsordnung

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992: 3,1 miljoen DM (1,55 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** Maximaal 12,5 %, gemiddeld 7,5 % (in steungebieden: het goedgekeurde regionale steunplafond)

**Looptijd:** Onbepaald

---

**Datum van goedkeuring:** 22. 6. 1992

**Lid-Staat:** Spanje (Madrid)

**Steunmaatregel nr.:** N 127/92

**Titel:** Financiële steun aan handelsondernemingen

**Doelstelling:** Investeringen en collectieve activiteiten van commerciële kleine en middelgrote bedrijven

**Rechtsgrondslag:** Proyecto de Orden de la Comunidad de Madrid

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 200 miljoen pta (1,55 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** Maximaal 7,5 % nse

**Looptijd:** 1992

---

**Datum van goedkeuring:** 26. 6. 1992

**Lid-Staat:** Spanje (Canarische eilanden)

**Steunmaatregel nr.:** 258/92

**Titel:** Maatregelen ten behoeve van het plattelandstoerisme

**Doelstelling:** Investerings in de sector plattelandstoerisme

**Rechtsgrondslag:** Proyecto de Orden para el desarrollo del turismo rural del Gobierno de Canarias

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 390 miljoen pta (3 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** Subsidies maximaal 50 % (bruto)

**Looptijd:** 1992/1993

---

**Datum van goedkeuring:** 13. 7. 1992

**Lid-Staat:** Frankrijk (Département du Nord)

**Steunmaatregel nr.:** 132/92

**Titel:** Regionale en departementale steun in de visserijsector; steunregeling voor de kleinschalige visserij; investeringen aan land

**Doelstelling:** Verbetering van de voorzieningen voor de visaanvoer

**Rechtsgrondslag:** Délibération du Conseil général du 12. 1. 1982, précisée par la délibération du Conseil général du 30. 5. 1988. Avis nécessaire de la direction départementale des affaires maritimes du Nord

**Steunintensiteit:** 20 % van de kosten van de investeringen

**Looptijd:** Onbepaald

**Voorwaarden:** Dezelfde voorwaarden als zijn bepaald in de artikelen 27 en 28 en in bijlage VI van Verordening (EEG) nr. 4028/86, zoals gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3944/90

---

**Datum van goedkeuring:** 13. 7. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland (Baden-Wurtemberg)

**Steunmaatregel nr.:** N 172/92

**Titel:** Programma tot bevordering van de vestiging van bedrijven in Baden-Wurtemberg

**Doelstelling:** Er worden leningen met een verlaagd rentetarief verleend tot bevordering van de vestiging van kleine ondernemingen (zoals bepaald in de nieuwe richtlijn inzake steun aan het midden- en kleinbedrijf)

**Rechtsgrondslag:** Gesetz über die Landeskreditbank Baden-Württemberg vom 11. 4. 1972 und Mittelstandsförderungsgesetz Baden-Württemberg vom 16. 12. 1975

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992: 33 miljoen DM (16,5 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** 12 %

**Looptijd:** Onbepaald

---

**Datum van goedkeuring:** 13. 7. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland (Saksen)

**Steunmaatregel nr.:** N 313/92

**Titel:** Overheidssteun tot bevordering van het plattelandstoerisme

**Doelstelling:** Er worden subsidies verleend aan landbouwers in agrarische gebieden die gastenverblijven, campings en dergelijke bouwen of uitbreiden

**Rechtsgrondslag:** §§ 23 und 44 der Sächsischen Haushaltsordnung

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1992: 6 miljoen DM (3 miljoen ecu); 1993: 8 miljoen DM (4 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** 40 % tot een maximum van 30 000 ecu

**Looptijd:** 31. 12. 1993

---

**Datum van goedkeuring:** 15. 7. 1992

**Lid-Staat:** Frankrijk

**Steunmaatregel nr.:** N 7/92

**Titel:** Steunregeling ten behoeve van de filmindustrie en de productie van televisieprogramma's

**Doelstelling:** Subsidies en terugvorderbare leningen die gefinancierd worden uit de opbrengst van een parafiscale heffing voor bioscopen en televisiestations ter ondersteuning van audiovisuele producties van hoge kwaliteit in de Franse taal die de Franse cultuur weerspiegelen

**Rechtsgrondslag:** Décrets n° 59-733 du 18. 6. 1959, n° 59-1512 du 30. 12. 1959 et n° 86-175 du 6. 2. 1986, modifiés

**Uitgetrokken begrotingsmiddelen:** 1991: films: 413 miljoen Ffr. (60 miljoen ecu); tv-programma's: 539 miljoen Ffr. (78 miljoen ecu)

**Steunintensiteit:** 10 %

**Looptijd:** Onbepaald

---

**Datum van goedkeuring:** 22. 7. 1992

**Lid-Staat:** Duitsland (Saksen-Anhalt)

**Steunmaatregel nr.:** N 13/92

**Titel:** Subsidie voor Veba-Kraftwerke Ruhr AG voor de bouw van een met bruinkool gestookte elektriciteitscentrale in Schkopau

**Doelstelling:** Voortzetting van bruinkoolwinning mogelijk maken, werkgelegenheid in de bruinkoolindustrie veilig stellen, sanering van bruinkoolwinplaatsen vergemakkelijken, alsmede het potentieel van milieuvriendelijke, met bruinkool gestookte elektriciteitscentrales aantonen

**Steunintensiteit:** 22 % (600 miljoen DM — 293 miljoen ecu) van 2 707 miljoen DM (1 320 miljoen ecu)

**Looptijd:** Eenmalige subsidie

**Voorwaarden:** Geen verdere steunverlening waarbij het gebruik van bruinkool voor de opwekking van elektriciteit rechtstreeks of onrechtstreeks wordt gesubsidieerd indien bruinkool met andere brandstoffen concurreert

#### Aankondiging van het vervallen van een anti-dumpingmaatregel

(92/C 203/03)

1. De Commissie deelt mede dat de hierna volgende anti-dumpingmaatregel vervallen is.
2. Dit bericht wordt gepubliceerd overeenkomstig het bepaalde in artikel 15, lid 5, van Verordening (EEG) nr. 2423/88 van de Raad van 11 juli 1988 betreffende beschermende maatregelen tegen invoer met dumping of subsidiëring uit landen die geen lid zijn van de Europese Economische Gemeenschap <sup>(1)</sup>.

Produkt	Land van oorsprong of van uitvoer	Maatregel	Referentie	Verstrijktatum
Meerfasige elektromotoren	Joegoslavië	Recht	Verordening (EEG) 2382/87 (PB nr. L 218 van 7. 8. 1987)	9. 8. 1992

<sup>(1)</sup> PB nr. L 209 van 2. 8. 1988, blz. 1.